

## MIRAGE 2000 D

Parallel to the single-seat Mirage 2000 (No. 012), a twin-seat training version was released, which also serves as a nuclear attack aircraft with «N» designation. From this airplane, exclusively used by the French Airforce for strategic missions, the Mirage 2000 D evolved, which is an all-weather interceptor of the French Air Force, which, until recently was lacking an advanced ground attack fighter. Soon, France will substitute its aging Mirage V and Jaguar with this new aircraft which represent an equivalent to the Tornado family.

**Technical data:** Length: 14,34; Wing span: 9 m; Max. speed: MACH 2,2; Range: 1480 km; Armament: 2 30 mm guns, 2 air-to-air missiles R-550, and up to 6300 kg bombs and laser-guided missiles.

Parallel zur einsitzigen Mirage 2000 (siehe Italeri Nr. 012) wurde eine Zweisitzer-Version entwickelt, die als Trainer diente. Außerdem wurde als Atomwaffenträger eine Variante konstruiert, die «N» genannt wurde. Aus diesem Flugzeug, das ausschließlich von der französischen Luftwaffe für strategische Zwecke verwendet wurde, entwickelte sich die Mirage D, die als Allwetter-Jäger von der «Armée de l'Air» eingesetzt wird. Ein weiterer Anwendungsbereich der Mirage D ist die Luft-Boden Unterstützung. Dieses Flugzeug wird in Frankreich die alten Mirage V und die Jaguar ersetzen.

**Technische Daten:** Länge: 14,34 m; Flügelspannweite: 9 m; Max. Geschwindigkeit: MACH 2,2; Bewaffnung: 30 mm Kanone, 2 Luft-Luft-Raketen R-550 und bis zu, 6300 kg Bomben und ferngesteuerte Raketen.

Parallèlement au monoplace Mirage 2000 C (kit Italeri 012) fut développée une version biplace destinée à l'entraînement. Il fut également construit une variante biplace d'attaque nucléaire (Mirage 2000 N). De ce dernier, uniquement utilisé par les forces aériennes françaises pour la frappe nucléaire est issu le Mirage 2000 D, un chasseur tous-temps pour l'armée de l'air. La mission secondaire du 2000 D est l'attaque au sol. Cet appareil remplacera en France les Mirages V et Jaguar vieillissants.

**Características técnicas:** Longitud: 14,34 m; Envergadura: 9,00 m; Velocidad max: Mach 2,2; Armamento: 2 cañones 30 mm, 2 misiles aire-aire R550 y hasta 6300 kg de cargas ofensivas (bombardeo, misiles).

Paralelamente al Mirage 2000 monoplaza (No. 012), se desarrolló una versión biplaza de entrenamiento, que también se utiliza como avión de ataque nuclear con designación «N». De este aparato, utilizado exclusivamente por la aviación francesa para misiones estratégicas, se ha desarrollado el Mirage 2000 D destinado a la intercepción todo-tiempo, ya que recientemente faltaba un aparato tan avanzado para el ataque a tierra. Próximamente Francia sustituirá sus antiguos Mirage V y Jaguar por este nuevo aparato que se encuadra dentro de la familia Tornado.

**Datos técnicos:** Longitud: 14,34 m; Envergadura: 9 m; Velocidad max: MACH 2,2; Autonomía: 1480 km; Armamento: 2 cañones de 30 mm; 2 misiles R-550 aire-aire y hasta 6300 kg de bombas y misiles guiados por láser.

Utilizar el pegamento específico para plástico (poliestireno).

Utilizar el pegamento y las pinturas en un ambiente aireado y lejos de fuentes de calor.

Para menores de 14 años es aconsejable la asistencia de un adulto.



Pegamento sólido (atòxico)  
**MODEL MASTER** Ref. 03 996

El pegamento sólido en tubo (atòxico) se extiende mediante la punta del tubo.



Pegamento líquido (tòxico)  
**MODEL MASTER** Ref. 03 999

El pegamento líquido (tòxico) se extiende con el pincelito.

**ITALERI**

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

CASA GALAN, S.A.

PJE. DELS GARROFERS, 12

08021 BARCELONA

T: 932000136 • FX: 932021568

<http://www.hobbygalan.com>

e-mail: [hobbygalan@hobbygalan.com](mailto:hobbygalan@hobbygalan.com)

Disponible todo el catálogo **ITALERI**

Dragon, Zvezda y pinturas **MODEL MASTER**



**E** INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE ESTA MAQUETA

- ① Juguete no apto para menores de 3 años. Las partes pequeñas podrían ser ingeridas o aspiradas.
- ② Presencia de extremidades apuntadas funcionales al montaje del modelo mismo.
- ③ Tenga cuidado al utilizar las herramientas y cuchillas de trabajo, ya que pueden causarle daños personales.
- ④ **ATENCIÓN:** Las pinturas recomendadas para esta maqueta son solo para modelistas adultos.
- ⑤ Conservar la presente dirección para futuras referencias.

ITALERI S.P.A.

Via Pradazzo, 6/B - 40012 CALDERARA DI RENO (BO)  
 ITALY

## ATTENZIONE - Consigli utili!

Prima di iniziare il montaggio studiare attentamente il disegno. Staccare con molta cura i pezzi dalle stampate, usando un taglia-balsa oppure un paio di forbici e togliere con una piccola lima o con carta vetro fine eventuali sbavature. Mai staccare i pezzi con le mani. Montarli seguendo l'ordine delle numerazione delle tavole. Eliminare dalla stampata il numero del pezzo appena montato tacendogli sopra una croce. Le frecce nere indicano i pezzi da incollare, le frecce bianche indicano i pezzi da montare senza colla. Usare solo colla per polistirolo. **A - B - C...** Le lettere ai lati dei numeri indicano la stampata ove si trova il pezzo da montare. I pezzi sbarrati da una croce non sono da utilizzare.

## ACHTUNG - Ein nützlicher Rat!

Vor der Montage die Zeichnung aufmerksam studieren. Die einzelnen Montageteile mit einem Messer oder einer Schere vom Spritzling sorgfältig entfernen. Eventuelle Grate werden mit einer Klinge oder feinem Schmiergelpapier beseitigen. Keinesfalls die Montageteile mit den Händen entfernen. Bei der Montage der Tafelnummerierung folgen. Pfeile zeigen die zu klebenden Teile während die weißen Pfeile die ohne Leim zu montierenden Teile anzeigen. Bitte nur Plastikklebstoff verwenden. **A - B - C...** Die Buchstaben neben den Nummern zeigen, auf welchem Spritzling der zu montierende Teil zu finden ist. Die mit einem Kreuz markierten Teile sind nicht zu verwenden.

## ATENCION - Consejos útiles!

Estudiar las instrucciones cuidadosamente antes de comenzar el montaje. Separar las piezas de las bandejas con un cuchillo afilado o un par de tijeras y retirar el exceso de plástico o rebaba. No arrancar las piezas. Montar las piezas en orden numérico. Utilizar SOLAMENTE pegamento para plástico y en poca cantidad para evitar que se dane el modelo. Las flechas negras indican las piezas que se deben pegar juntas. Las flechas blancas indican las piezas que deben ensamblarse SIN usar pegamento. **A - B - C...** Las letras indican en qué bandeja se encuentran las piezas. Pintar las piezas pequeñas antes de separarlas de la bandeja. Retirar la pintura de los lugares por donde se deben pegar las piezas.

## HUOMIO - Käytäntöohjeet neuvoja

Tutki kokooppano-ohjeita tarkkaan ennenkuin aloitat. Iroita osat askartelu-veisellä tai saksilla ja poista ylimääräiset jäljet esim. hiekkaperilla. Älä koskaan iroita osia väentämällä. Kokoa osat numero järjestysessä. Käytä vain muoviliimaaja säästääväisesti hyvin työjäljen aikaansaamiseksi. Mustat noulut merkitsevät saumojen liimausta. Vaikosit nuolet taas ettei liima käytetä. **A - B - C...** Nämä kirjaimet osoittavat milä levyllä osat ovat. Ristillä merkitytä osia ei käytetä. Pienet osat kannattaa maalata ennen irottamista. Muista poistaa maali tal kromaus liimauskohdista.

## ATTENTION - Useful advice!

Study the instructions carefully prior to assembly. Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissor and trim away excess plastic. Do not pull off parts. Assemble the parts in numerical sequence. Use plastic cement ONLY and use cement sparingly to avoid damaging the model. Black arrows indicate parts to be glued together. White arrows indicate on which frame the parts must be assembled WITHOUT using cement **A - B - C...**

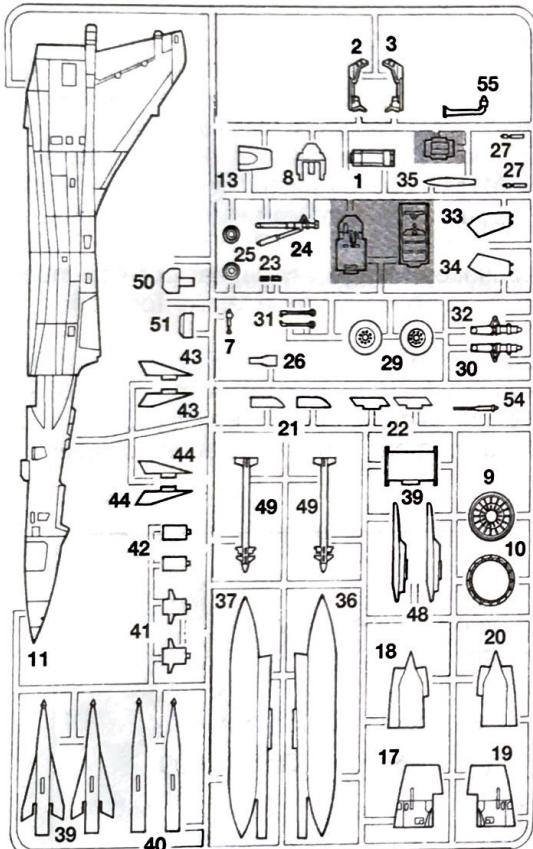
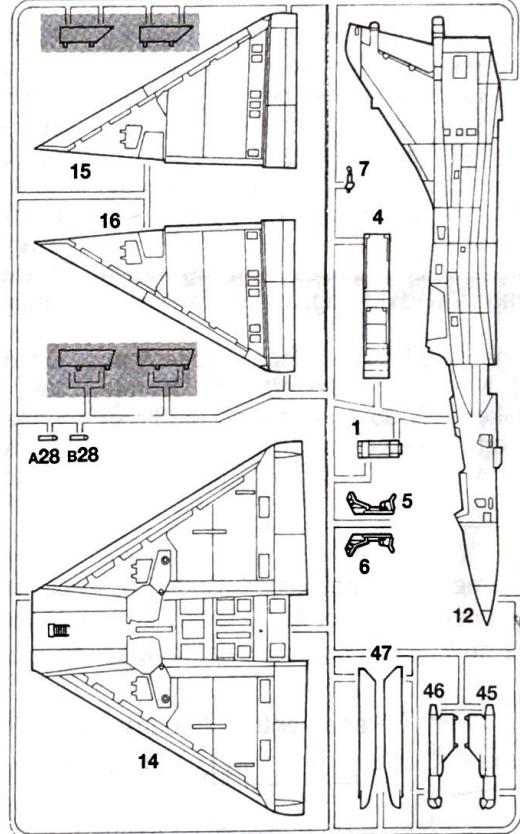
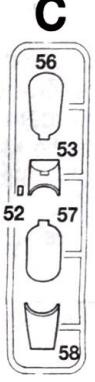
These letters indicate on which frame the parts will be found. Paint small parts before detaching them from frame. Remove paint-where parts are to be cemented. Crossed out parts must not be used.

## ATTENTION - Conseils utiles!

Avant de commencer le montage, étudier attentivement le dessin. Détailler avec beaucoup de soin les morceaux des moules en usant un massicot ou bien un paire de ciseaux et couper avec une petite lame avec de papier de verre fin ébarbages éventuels. Jamais détacher les morceaux avec les mains Monter les en suivant l'ordre de la numérotation des tables. Eliminer de la moule le numéro de la pièce qui vient d'être montée, en le biffant avec une croix. Les flèches noires indiquent les pièces à coller, les flèches blanches indiquent les pièces à monter sans colle. Employer seulement de la colle pour polystyrol. **A - B - C...** Les lettres aux côtés des numéros indiquent en quel moule se trouve la pièces à monter. Les pièces marquées par une croix ne sont pas à utiliser.

## OBS! Några goda råd.

Innan man börjar bygga modellen skall man nog studera ritningeb samt nog kontrollera att alla delarna finns med. Alla smådelar skall; målás medan de sitter kvar i sin ram. Bryt aldrig av en del från ramen, skär alltid försiktigt med en hobbykniv. Vid hopsättningen göl; nummeravisningen. Stryk efterhand numret på ritningen under monteringen. Svart pil betyder att delen skall limmas, vita pilar att delen kan monteras utan lim. Använd endast lim avsett för polystyrol. **A - B - C...** Bokstäverna visa på vilken ram man finner delen. Överkorsade delar skall ej användas.

**A****B****No usar**

LASTRE

Instrucciones de pintado: Los números de código de color indicados son los de las pinturas ITALERI **MODEL MASTER**

**A**

H140

1740 MODEL MASTER  
F.S. 36231  
Dark Gull Gray  
Möwengrau Dunkel (M)  
Grigio Gabbiano Scuro (O)  
Gris Mouette Foncé (M)  
Gris Gaviota  
Acril E8653

**B**

H33

1749 MODEL MASTER  
F.S. 37038  
Flat Black  
Schwarz (M)  
Nero (O)  
Noir Mat (M)  
Negro Mate  
Acril E9983

**C**

H22

1745 MODEL MASTER  
F.S. 17875  
Insignia White  
Signalweiss (G)  
Bianco Segnale (L)  
Blanc Insignes (B)  
Bianco Insignia  
Acril E0041

**D**

H155

1711 MODEL MASTER  
F.S. 34087  
Olive Drab  
Olive (M)  
Verde Oliva (O)  
Olive Sale (M)  
Verde Oliva  
Acril E7873

**E**

H170

1790 MODEL MASTER  
F.S. 17178  
Chrome Silber  
Chromsilber (G)  
Argento Cromo (L)  
Argent de Chrome (B)  
Plata

**F**

H53

V.A072

1405 MODEL MASTER  
Gun Metal (Metalizer)  
Stahlblau (Metalizer)  
Metallo Scuro (Metalizer)  
Gris Metal (Metalizer)  
Metal / Cañón

**G**

H19

1503 MODEL MASTER  
Red  
Rot (G)  
Rosso (L)  
Rouge (B)  
Rojo  
Acril E2741

**H**

H3

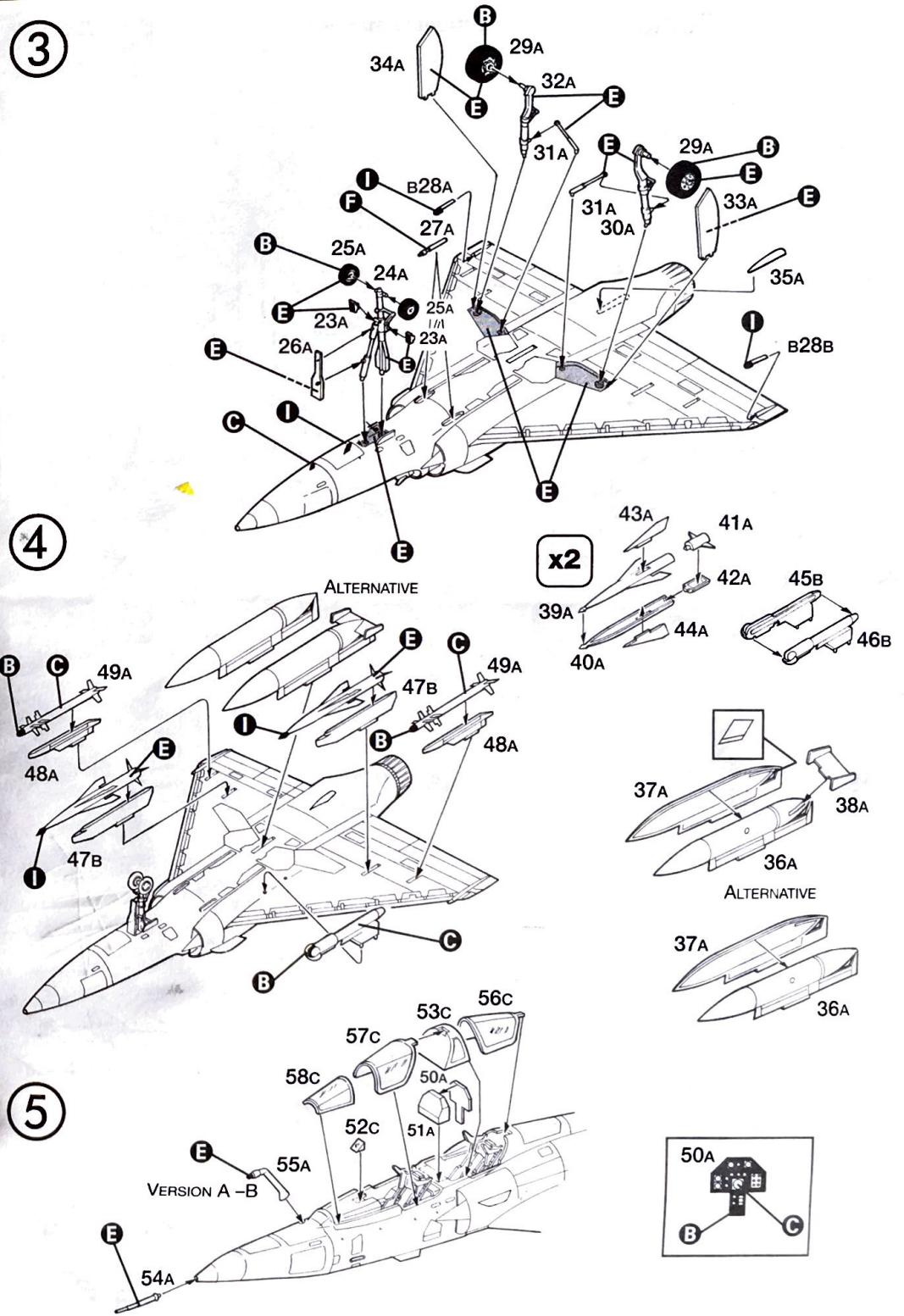
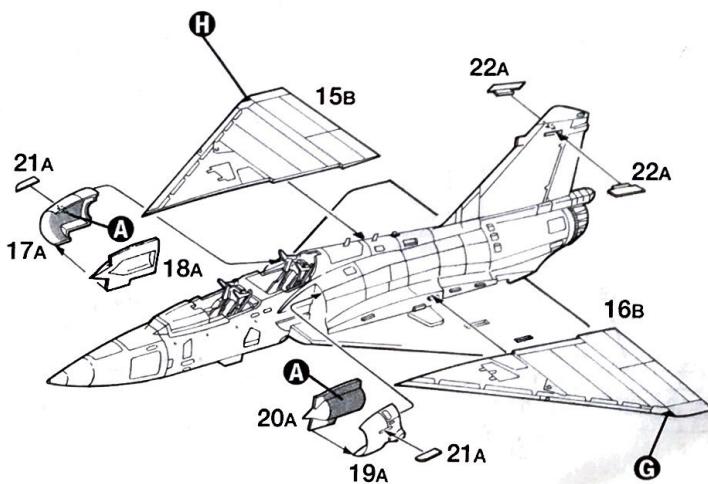
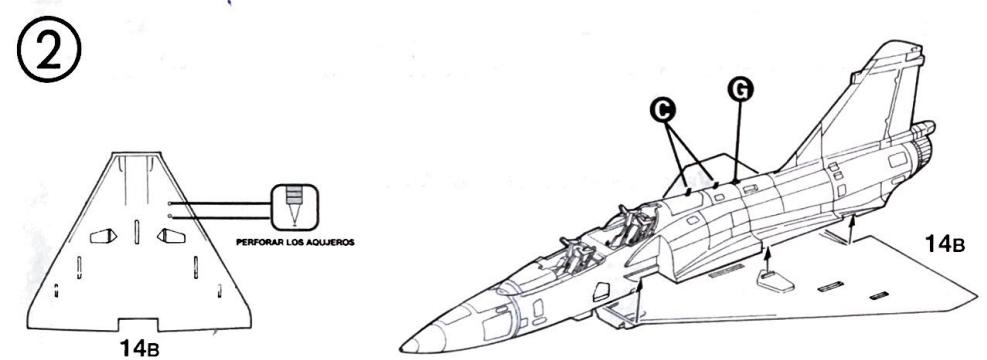
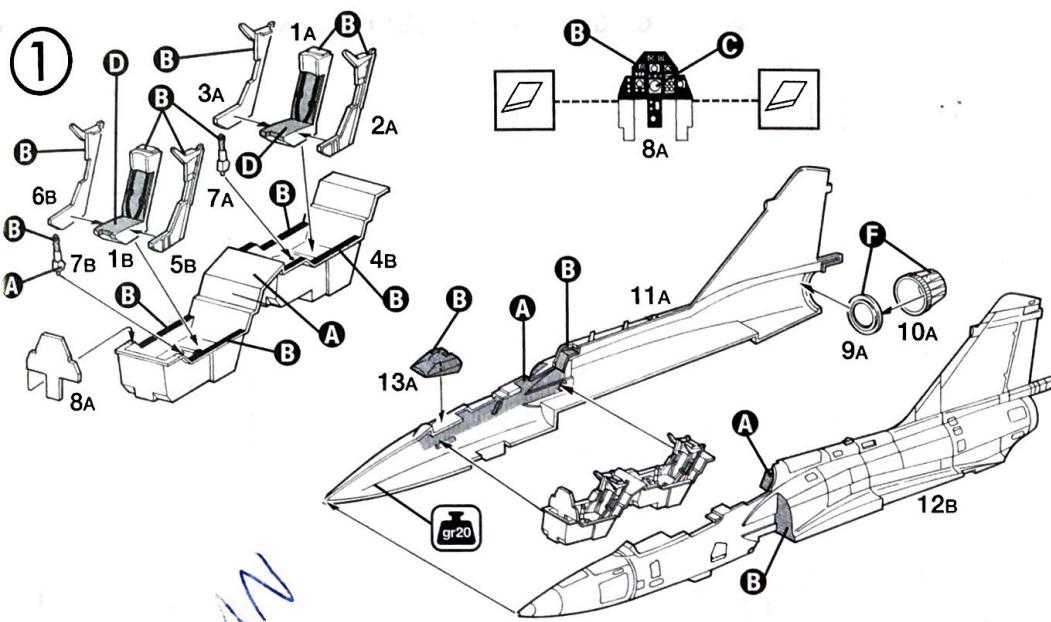
1524 MODEL MASTER  
Green  
Signalgrün (G)  
Verde (L)  
Vert (B)  
Verde  
E 5941

**I**

H69/H24

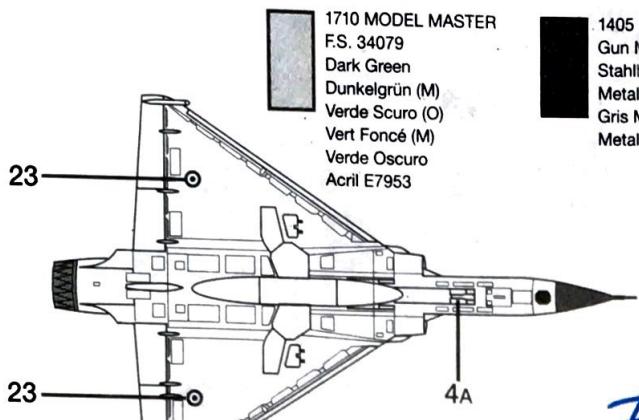
**L**

1728 MODEL MASTER  
F.S. 36375  
Light Ghost Gray  
Schattengrau (M)  
Grigio Azzurro Chiaro (O)  
Gris Fantôme Clair (M)  
Gris Fantasma Claro  
E 8333



71.016

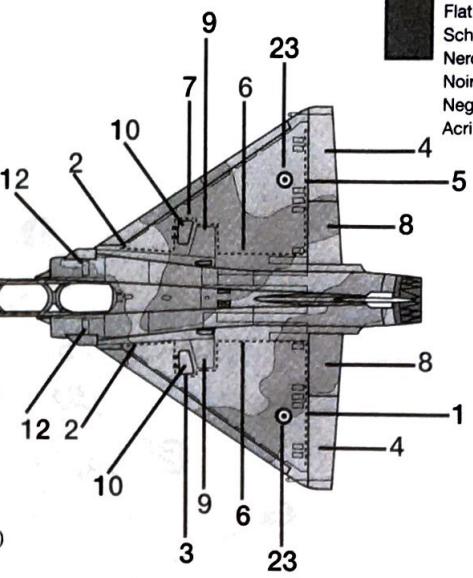
## VERSION A - DEMONSTRATION A/C



1710 MODEL MASTER  
F.S. 34079  
Dark Green  
Dunkelgrün (M)  
Verde Scuro (O)  
Vert Foncé (M)  
Verde Oscuro  
Acril E7953

1405 MODEL MASTER  
Gun Metal (Metalizer)  
Stahlblau (Metalizer)  
Metallo Scuro (Metalizer)  
Gris Metal (Metalizer)  
Metal / Cañon

1749 MODEL MASTER  
F.S. 37038  
Flat Black  
Schwarz (M)  
Nero (O)  
Noir Mat (M)  
Negro Mate  
Acril E9983



71.050

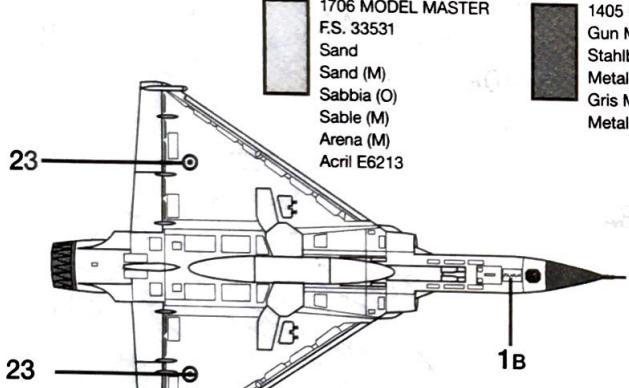
1740 MODEL MASTER  
F.S. 36231  
Dark Gull Gray  
Möwengrau Dunkel (M)  
Grigio Gabbiano Scuro (O)  
Gris Mouette Foncé (M)  
Gris Gaviota  
Acril E8653

1728 MODEL MASTER  
F.S. 36375  
Light Ghost Gray  
Schattengrau (M)  
Grigio Azzurro Chiaro (O)  
Gris Fantôme Clair (M)  
Gris Fantasma Claro  
Acril E8333



71.097

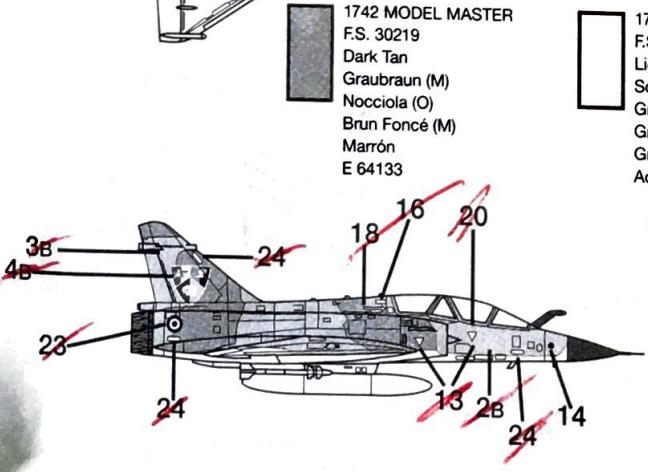
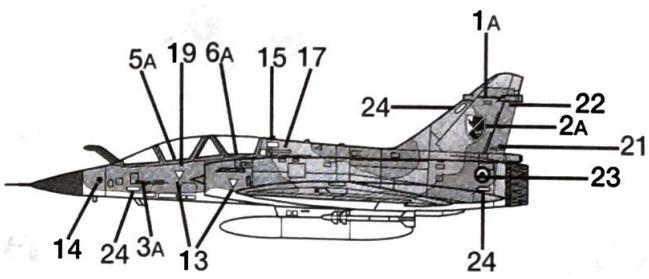
## VERSION B - FRENCH AIR FORCE «RED FLAG TEAM»



1706 MODEL MASTER  
F.S. 33531  
Sand  
Sand (M)  
Sabbia (O)  
Sable (M)  
Arena (M)  
Acril E6213

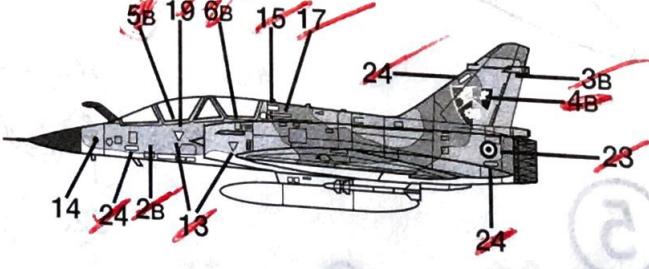
1405 MODEL MASTER  
Gun Metal (Metalizer)  
Stahlblau (Metalizer)  
Metallo Scuro (Metalizer)  
Gris Metal (Metalizer)  
Metal / Cañon

1749 MODEL MASTER  
F.S. 37038  
Flat Black  
Schwarz (M)  
Nero (O)  
Noir Mat (M)  
Negro Mate  
Acril E9983



1742 MODEL MASTER  
F.S. 30219  
Dark Tan  
Graubraun (M)  
Nocciola (O)  
Brun Foncé (M)  
Marrón  
E 64133

1728 MODEL MASTER  
F.S. 36375  
Light Ghost Gray  
Schattengrau (M)  
Grigio Azzurro Chiaro (O)  
Gris Fantôme Clair (M)  
Gris Fantasma Claro  
Acril E8333



Istruzioni per l'applicazione delle decalcomanie. Ritagliare le decalcomanie occorrenti dal foglio, immergerle in un bicchiere d'acqua pulita per circa 1/2 minuto, metterle in posizione sul modello e farle scivolare dalla carta: per una migliore aderenza comprimerle con una pezzuola pulita.



Directions for applying the decal. Cut the required decals out of the sheet; dip them into a glass of clean water for about 1/2 minute, position the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of a clean rag.

Påsättning av decaler: Klipp ut den decal som skall användas och plocka den i ett glas vatten under en 1/2-minut. Sätt decalen på plats och låt den sätta glida av pappret. För att den skall sitta ordentligt, tryck till med en torr duk.

Anweisungen für Abziehbilder-Anbringung: Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abschneiden, in ein Glas reines Wasser für Papierbögen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.

Instruction pour l'application des décalcomanies. Couper les décalcomanies choisies et les plonger environ trente secondes dans un verre d'eau propre. Les placer sur le modèle en les faisant glisser de leur feuille et presser avec un morceau de chiffon pour éliminer les bulles d'air.

Istrucciones Para la aplicación de las calcomanías: cortar las requeridas, sumergirlas en un recipiente de agua limpia durante 1/2 minuto sobre el papel. Para una mejor adherencia, presionarlas con un trapo limpio.

Transfers: Knip het benodigde deel uit, dempel het ca. 1/2 minut onder water, houdt het transfer tegen het model en schuif het vanaf het papier op zijn plaats. Met een schoon doekje aan drukken.

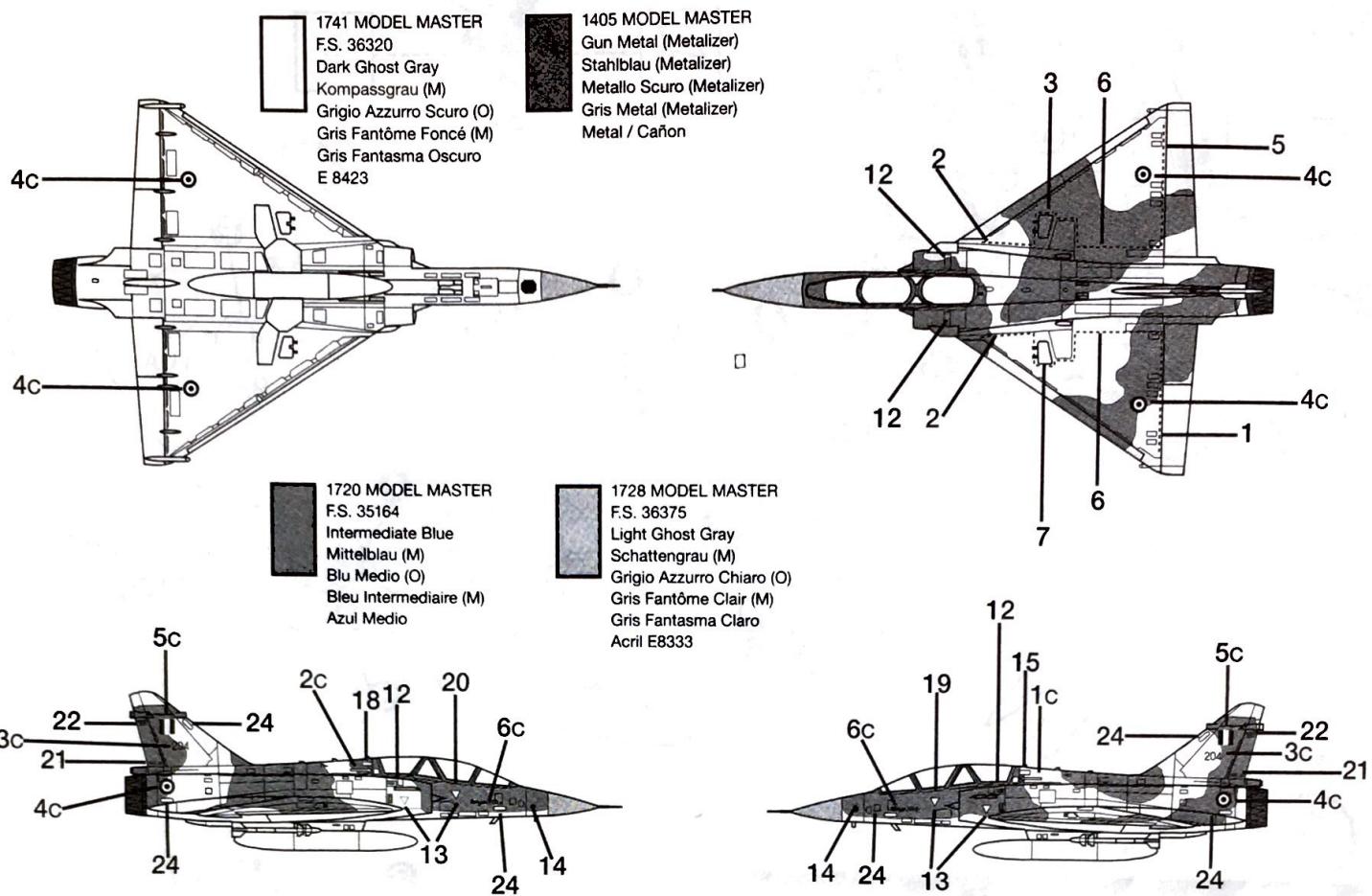
De calcomanias se cortan de la hoja, se sumergen en agua limpia durante 1/2 minuto y se colocan sobre el modelo y se presionan con un paño limpio.

Uzaklama: Découpez les décalcos nécessaires et plongez-les dans une tasse d'eau propre pendant environ 1/2 minute. Placez-les sur le modèle et faites-les glisser de leur feuille et appuyez-les avec un chiffon propre pour éliminer les bulles d'air.

İsteklenen dekaları kesin ve suya 1/2 dakika boyunca batırın. Modelin üzerindeki kağıtten kurtarılmadan önce onları sıkın.

Transfér: Couper les décalcos nécessaires et les plonger dans de l'eau propre pendant environ 1/2 minute. Les placer sur le modèle et les faire glisser de leur feuille et les appuyer avec un chiffon propre pour éliminer les bulles d'air.

# VERSION C – GREEK AIR FORCE, 331ST MIRA



# VERSION - D REPUBLIC OF CHINA A.F.

